

Suscripción.

En la capital. . . 4.50 ptas. trimestre  
Id. fuera de la capital. . . 5 id. id.  
Ultramar en oro. . . 18 id. semestre  
Id. un año en oro. . . 25 id. id.  
Extranjero. . . 7.50 id. trimestre

Todo pago se entiende por adelantado.

Redacción y Administración, calle del Progreso, 4, 3.ª 1.ª

# LA LUCHA

Diario político, de avisos, noticias é intereses generales.

Anuncios.

En la 1.ª página una peseta la línea. En la 2.ª 75 céntimos. En la 3.ª 50 id. En la 4.ª 25 y á los suscritores 12 céntos.—Anuncios mortuorios en la 4.ª página, desde cinco pesetas 50 céntos. en adelante.—Comunicados y remitidos de 1.30 á 5 pesetas la línea á juicio de la Administración. Insértese ó nó, no se devuelve el original.

Corresponsal en París para anuncios y reclamos, A. LORETTE, 41, Rue Caumartin.

AÑO XXI.

Se publica todos los días excepto los siguientes á festivos.

GERONA, martes 13 de Octubre de 1891.

NUMEROS SUELTOS 25 céntimos.

N.º 4.508

## Desde Madrid.

9 Octubre de 1891.

Es completamente inexacto que el señor Silvela apoye al señor Ministro de Fomento para que éste no abandone la cartera en la próxima crisis.

Sobre esta han continuado girando todas las conversaciones, haciéndose mil fantásticas candidaturas.

Parece seguro que el señor Romero Robledo no tendrá cartera en la próxima modificación.

El salón de Conferencias está animadísimo, pero ninguna noticia nueva viene á alterar la monotonía de la crisis. Únicamente se dice que van á adoptarse precauciones hablándose de nuevos intentos del partido revolucionario.

El incendio de Santander ha destruido materialmente 23 casas. Los heridos y contusos son 11.

Indicase para la presidencia del Tribunal Supremo al señor Bravo.

Entre las versiones de la crisis, hay una que oímos á última hora según la que parece que aquella no tendría relación hasta el día 10 de Noviembre.

El señor Silvela es de los que están más decididos á retirarse: tanto que la dimisión la tiene ya presentada.

Las noticias del Perú dicen, que en Lima se ha efectuado con gran pompa la traslación de los restos de Francisco Pizarro.

Los amigos del señor Salmeron disponen un meeting.

Entre los carlistas continúa la lucha iniciándose nuevas divisiones de los llamados integros.

Dícese que muy en breve aparecerá un periódico que definirá la nueva actitud del señor Gamazo.

## Extranjero.

En Austria han ocurrido grandes inundaciones que destruyeron las cosechas y muchos edificios.

En Francia vuelve hablarse de la construcción de buques submarinos.

Ha regresado á París Mr. Carnot.

En Rusia continúa la represión contra

las exportaciones á Alemania. El comercio ruso sufre grandes pérdidas. Suyo affemo.—S.

## CARTA

DE

### Nuestro Santísimo padre León XIII.

SOBRE

#### LA MALA COSTUMBRE DEL DUELO.

A nuestro querido hijo Francisco de Paula Schoenborn, Cardenal de la S. I. R., Arzobispo de Praga; á nuestro venerable hermano Felipe, Arzobispo de Colonia, y á los otros venerables hermanos, Arzobispos, Obispos y Ordinarios del Imperio de Alemania y de Austria-Hungría.

LEÓN XIII, PAPA

Nuestro querido hijo, venerables hermanos, SALUD Y BENDICIÓN APOSTÓLICA.

Obligados por el sentimiento del deber pastoral y por el amor al prójimo, creísteis oportuno en el año último enviarnos una carta, donde referías la repetición frecuente en vuestro pueblo de los combates singulares llamados duelos. Hacíais constar no sin dolor, que aún entre los católicos era aceptado este combate como un derecho establecido por la costumbre, y nos rogabais al mismo tiempo que nuestra voz se esforzase para apartar de tamaño error á los hombres.

Son ciertamente estos errores muy funestos, pero no existen sólo dentro de los límites de vuestras ciudades; se extienden mucho más lejos, de tal modo, que apenas es posible encontrar nación alguna que se libre de esta plaga.

Pos esto nos felicitamos de vuestro celo, y aunque las enseñanzas de la filosofía cristiana sobre esta materia, que están de acuerdo con la ley natural, son manifiestas y conocidas, ya que la mala costumbre suele alimentarse principalmente con el olvido de los preceptos cristianos, es conveniente y útil que Nós recordemos en breves palabras tales enseñanzas.

Las dos leyes divinas, tanto aquella que emana de la luz de la razón natural, como la que han promulgado los escritos inspirados por el soplo divino, prohíben formal

y categóricamente que ninguna persona, á no ser por causa pública, pueda matar ó herir á su semejante á menos que esto no ocurra por defender su vida ó se vea obligado por la necesidad.

Por lo tanto los que provocan á combate privado, ó lo aceptan cuando se les ofrece, tienden y se proponen, sin ser obligados por la necesidad, á arrancar la vida á su adversario, ó por lo menos herirle.

Las dos leyes divinas prohíben exponer temerariamente la vida afrontando un peligro grave y manifiesto, sin que invite á ello alguna causa de heroica caridad ó algún motivo de deber; hállese, por lo tanto, en la naturaleza, del duelo una desgraciada temeridad que desprecia la vida. Por lo tanto, nadie tendrá por dudoso ú oscuro que los duelistas incurrir en el delito de asesinato, exponiendo al mismo tiempo su propia vida. No hay corriente más contraria á la disciplina de la vida social, ni que más atropelle y destruya el orden público, como esté permiso y licencia concedida á los ciudadanos para que cada uno por su propia autoridad, y con su propia mano, venga á convertirse en el defensor del derecho y en vengador del honor que crea ultrajado.

Por estas razones, la Iglesia de Dios, guardiana y protectora, no solamente de la verdad, si nó tambien de la justicia y de las buenas costumbres, que son los factores de la paz y del orden público, ha condenado constantemente á los duelistas y ha tratado de impedir la realización de los duelos por medio de los castigos más severos. Las Constituciones de nuestro prodecesor Alejandro III, reproducidas en los libros de Derecho canónico, reprueban y condenan estos combates parciales.

El Concilio de Trento procede con un rigor particular contra los que los afrontan ó en ellos tienen participación de algún modo; les marca con nota infamante, y arrojándoles del seno de la Iglesia, les declara, en caso de perecer en el combate, indignos de los honores de la sepultura eclesiástica. En la Constitución *De Testamento* del 10 de Noviembre de 1752, Benedicto XIV, nuestro predecesor, ha ampliado y explicado las decisiones del Concilio

de Trento. Y en los últimos tiempos, Pio IX, en su carta apostólica *Apostolicae Sedis*, donde limita las censuras *latae sententiae*, ha declarado abiertamente que incurrian en las penas eclesiásticas, no sólo los duelistas, sino también los llamados padrinos, así como los testigos y los que tienen conocimiento ó noticia del duelo.

La sabiduría de las leyes resulta mucho más si las comparamos con la manifiesta ligereza á los argumentos que generalmente se aducen para excusar ó justificar la horrible costumbre del duelo. Se dice ordinariamente que este género de combate se ha organizado para limpiar las manchas que la calumnia y el ultraje arrojan sobre el honor de los ciudadanos; tal argumento no puede engañar más que á insensatos. Aunque quedase vencedor en el combate el ultrajado que lo provoque, la opinión de todas las personas sensatas no creará que haya triunfado por tener el honor de su parte, sino por su superioridad de fuerzas en la lucha ó por su mayor destreza en el manejo de las armas. Y si parece, ¿quién no encontrará irreflexiva y absurda semejante manera de defender su honor? Pero aún es poco: supongamos que cometan este crimen engañados por error de juicio; sólo el deseo de venganza pone á los hombres frente á frente; si quisieran refrenar su soberbia y obedecer á Dios, que ordena á los hombres que se amen con fraternal cariño y prohíbe hacer daño á nadie, que condena muy severamente entre los particulares la pasión de la venganza, reservándose para sí sólo el poder de castigar, renunciarían fácilmente á la espantosa manía del duelo.

Los provocados á singular combate no pueden aducir como legítima y racional excusa la observación de que van á pasar plaza de cobardes no aceptando el reto. Porque si las falsas opiniones de las muchedumbres, y no la ley eterna, han de ser la regla á que deben ajustarse los deberes del hombre, se seguiría el absurdo de no existir diferencia alguna entre las acciones honestas y las depravadas. La misma sabiduría de los paganos llegó á comprender y á enseñar que es propia de ánimos valientes y generosos el despreciar los en-

LII.

—¿No recuerdas cuanto te amaba yo? ¡Y tú también me amabas mucho!

El herido no podía apartar los ojos de Carlota.

Quiso pronunciar algunas palabras, pero no pudo.

Carlota continuó:

—¡Tuvimos un hijo! ¡Qué hermoso! ¿No lo recuerdas?

Mas que la herida, las palabras de Carlota taladraban el corazón de Eugenio, por el tono sombrío con que eran pronunciadas.

De pronto, sobreviniendo otro rapto de furiosa demencia á Carlota, empezó á recorrer el cuarto precipitadamente, arrancándose los cabellos y gritando presa de la mayor desesperación:

—¡Mi hijo! ¡Qué me devuelvan mi hijo!

Los gritos de Carlota produjeron lo que no podían menos.

Acudieron varias personas á la puerta de un cuarto.

Todos quedaron horrorizados ante el terrible espectáculo que se ofreció á su vista.

Eugenio revolcándose en su propia sangre.

Carlota con los ojos desencajados, recorriendo el cuarto á grandes pasos y gritando con furioso acento.

Sus palabras eran incoherentes.

Nadie se atrevía á entrar.

Pero al fin creyendo que tal vez podría salvarse al herido si se le prodigaban pronto socorros, se decidieron algunos.

Entonces Carlota se puso delante del cuerpo de Eugenio con ademán amenazador, gritando:

—¡Es mi amante! ¡Ay del que le toque!

Y sus ojos parecían escaparse de las órbitas.

Bernardo y María trataron de hablar á Carlota, pero ésta, presa de su fatal locuro, ni siquiera les conocía.

Por consiguiente fueron inútiles cuantos esfuerzos hicieron para que su ama les atendiese.

¿Qué hacer, pues, en tal situación?

Para prestar algún socorro á Eugenio que acababa de desangrarse, era preciso luchar con Carlota.

algun tiempo después Carlota fué declarada exenta de responsabilidad criminal, atendido su lamentable estado.

Pero fué encerrada en un establecimiento de locos.

Fueron ineficaces los remedios de la ciencia y su enfermedad fué agravándose de modo que á poco tiempo murió en uno de los rabiosos accesos que la acometían.

¡Ay del que dá un paso en la senda de la perdición!

Sirva de ejemplar la historia de la desdichada Carlota.

Fin.

gañosos juicios de la muchedumbre. Y en verdad que es justísimo y santo aquel temor que aparta al hombre y le libra de un fin desastroso y criminal, y engendrará en su ánimo una racional solicitud por la salvación de su vida y la de sus hermanos.

Y es así que el que, despreciando la vana opinión del vulgo, prefiere cargar con la peposa cruz de los oprobios y desprecios de la opinión antes que violar los deberes naturales, da señal de ser de temple más vigoroso y de ánimo más esclarecido que el que se lanza á las armas aguijoneado por la injuria recibida. En aquellos, hablando en justicia y en verdad, en quien resplandece y brilla el verdadero valor, aquel valor que se llama realmente fortaleza de ánimo, y el cual siempre tiene por compañera á la verdadera, á la legítima gloria, no á la falaz ni mentirosa. La fortaleza, en efecto, que es una de las virtudes cardinales, ha de fundarse, por esta razón, en algún bien racional, y á toda otra fortaleza no aprobada por la ley eterna no puede acompañar otra gloria que no sea estúpida y banal.

Finalmente, tan á las claras aparece el sello criminal del desafío, que los mismos legisladores modernos hanse visto precisados á castigar con penas este delito, no obstante la opinión errónea de las mayorías, en las que tanto patrocinio encuentran aquellos gobernantes. Pero ¡cosa singular y deshonrosa! las leyes escritas son barrenadas casi por completo en la práctica, y esto á ciencia y paciencia de los mismos encargados de castigar á los criminales y de dar cumplimiento á las leyes. De donde nace que casi siempre quedan impunes los desafíos, con notable menosprecio de la majestad de las leyes.

Es asimismo nécia é indigna de varones sensatos la opinión que dice el duelo debe prohibirse á la gente civil, pero que debe de permitirse á los militares, porque aquel combate singular aguza y ejercita el valor del soldado. Pero siendo así que el bien y el mal difieren esencialmente por naturaleza, no pueden trocarse respectivamente en mal ni en bien porque cambie la condición social de las personas. Cualquiera que sea la situación de los hombres en la vida, todos están obligados absolutamente y en el mismo grado á la observancia de las leyes divina y natural. Por otra parte, esto de permitir el duelo á los militares habría de fundarse en una razón de pública utilidad, la cual razón nunca pudiera ser de suyo tan poderosa que llegase á

destruir los mandamientos de aquellas leyes: la divina y la natural.

Pero se dirá que siempre está viva la razón de utilidad. Para destruir esta observación, basta notar que el ejercicio del valor militar sólo debe enderezarse á tener al soldado mejor preparado contra los ataques de los enemigos de la patria; ahora bien: ¿cómo iba á poder obtenerse este resultado, siendo así que el duelo, por su naturaleza, tendería en ese caso á arrebatarse á la patria uno de sus defensores?

En fin, nuestra época moderna, que se jacta de ser muy superior á los siglos precedentes por lo educación y el refinamiento de las costumbres, suele tener en poca estima á las antiguas instituciones, y desprecia frecuentemente con sobrado exceso cuanto se aparta de la civilización moderna. ¿Por qué, pues, esos restos vergonzosos de una edad demasiado informe, de una barbarie extraña á nosotros—nos referimos á la costumbre del duelo—son los únicos que á ella no rechaza á pesar de su viva afición al perfeccionamiento?

Incumbe á vosotros, venerables hermanos, inculcar con celo en las almas de nuestros pueblos los principios que Nós no hemos hecho sino indicar, para que no acojan ciegamente falsas opiniones y no se dejen arrastrar por la opinión de hombres frívolos. Emplead vuestros esfuerzos principalmente en que los jóvenes se acostumbren desde el principio á juzgar y sentir acerca del duelo, como la Iglesia, de acuerdo con la filosofía natural, juzga y siente; y que tomen siempre este juicio como regla de sus actos. Además, así como en ciertos puntos se halla establecida la costumbre de que los católicos, principalmente de edad madura, se prohiban á sí mismos el ingreso en Sociedades deshonradas, así creemos oportuno y saludable que formen entre sí como una alianza, y se den palabra de no batirse jamás en duelo por ningún motivo.

Nós pedimos á Dios que, con su celestial gracia, secunde vuestros comunes esfuerzos, y otorgue en su pródiga benevolencia todo lo que Nós deseamos para la salud del pueblo y para la santidad de las costumbres y de la vida cristiana.

Como prenda de estos divinos favores y testimonio de nuestra benevolencia, venerables hermanos, Nós os concedemos afectuosamente en el Señor nuestra bendición apostólica.

Dado en Roma, cerca de San Pedro, el 12 de Septiembre de 1891, décimocatorce de nuestro Pontificado.

LEÓN XIII, PAPA.

## Noticias locales y generales

Mejor informados respecto á la prision de los presuntos autores del robo de la iglesia de Foxá, detemos decir que dicha prision se verificó por el cabo de la Guardia civil de Flassá D. Daniel Piernas Nuñez auxiliado del guardia segundo D. Roque Valdeuza, quienes los pusieron á disposición del Juez Municipal de Foxá, cuya autoridad, una vez presos y careciendo de seguridad el local en donde fueron encerrados, pidió el auxilio del Somatén, cuyos individuos los custodiaron y trasladaron al Juzgado de La Bisbal.

Hacemos con gusto esta rectificación.

—En Bilbao le han sido robadas á la Princesa de Pignatelli varias alhajas de considerable valor, y entre ellas una pulsera con brillantes y perlas, una diadema y un alfiler de corbata, también con ricos brillantes.

Lo cual quiere decir que en todas partes cuecen habas.

—La *Publicidad*, á quien los amigos del señor Romero Robledo y su ilustre jefe se le han montado en la nariz, dice que los reformistas somos políticos de ropa corta. Adios, levita.

—Con objeto de ver á su familia, el último sábado llegó á esta ciudad el ilustrado Juez de este partido y especial hoy en Barcelona D. Francisco Mifsut, quien, si no regresó ayer tarde á dicha ciudad, lo verificará hoy en el primer tren ascendente.

—Una modista inglesa, mistress Pocklington, ha intentado un proceso extraño á uno de sus vecinos de la acera de enfrente de su taller.

Durante algunos días, los más calurosos de este verano, las obreras de mistress Pocklington se vieron turbadas en sus trabajos de aguja por un espectáculo que en una de las habitaciones de enfrente se ofrecía.

Era el caso que un caballero, sin duda por efecto de los grandes calores, se paseaba tranquilamente por su cuarto en un traje absolutamente primitivo.

Las curiosas modistillas dieron parte de lo que habían visto á la respetable mistress Pocklington quien, valiéndose de unos gemelos, comprobó por sí misma la horrible verdad del caso.

Un agente de policía, vestido de modista, pudo también cerciorarse del estado de desnudez del vecino, quien fué llevado ante los Tribunales.

Ya se ha fallado este asunto, absolvién-

do al nuevo Adán, si bien recomendándole que, por respeto al pudor de las costureras de mistress Pocklintod, no ande por su casa como nuestro bíblico padre por el Paraíso.

El lector dirá si esto es cierto, y nosotros contestamos que, como lo dice un periódico francés, lo decimos.

—Los que aseguraban que el Delegado de Hacienda señor Hernández ya no volvía á esta provincia y hasta indicaban para sustituirle al Interventor de la Delegación de Barcelona, se habrán convencido del error en que vivían al verle regresado ya de su expedición por las provincias andaluzas y Ceuta según se dijo.

Los que en la posibilidad de que fuera cierta la no vuelta, ya parece como que se alegraban apesar de llamarse amigos suyos, rindiendo tributo á la debilidad humana, repleguen velas y vuelvan al *jámalá* de costumbre y á la doblez de espinazo y esperen un poco, ya que en este mundo no existe nada que sea eterno.

—El día 25 de setiembre último fué mordida en Alicante, en la nariz, por un perro al que dieron muerte los guardias de aquel municipio, una hermosa niña de seis años de edad, hija de un músico del regimiento que guarnece dicha plaza, y anteayer se le declaró la hidrofobia. Acto seguido fué trasladada al hospital y se le dió á mascar pita en rama, cuyo jugo parece que ha producido buen efecto en otros casos. El estado de la pobre criatura era de lo más desesperado y horrible que puede imaginarse, con violentas sacudidas y contorsiones, agudos gritos y pugnando por morder á todos los que se hallaban á su alrededor. El médico de guardia y el practicante le prestaron los auxilios que fueron del caso, llevándosela luego al hospital civil, donde continúa sin esperanza alguna de salvación en medio de sufrimientos indecibles.

—¿Será verdad que mientras en un cierto Centro administrativo se redactaba el informe para una instancia por nosotros presentada unos días hace el favorito del Empleado estaba presente y le ayudó á la magna obra?

Lo hemos oído decir y nos resistimos á creerlo; sería el colmo de la despreocupación y el no más allá del «que se me dá á mí!»

—Se han publicado datos estadísticos importantes acerca de los progresos del Catolicismo en Holanda, según los cuales los católicos eran en 1800, 350.000, y ahora son un 1.500.000, siendo la población

— 617 —

Con su ayuda, Eugenio pudo cobrar el conocimiento.

Pero su herida era mortal.

Por consecuencia fueron infructuosos todos los auxilios que se le prodigaron.

Sin embargo, fueron suficientes para que en sus últimos momentos pudiera mostrarse arrepentido y se confesase autor de la desgracia que había llevado á Carlota á cometer tan horrible atentado.

Eran varios los que rodeaban á Eugenio en su lecho de muerte.

Reinaba en la estancia el más sepulcra silencio.

—La venganza... de Carlota... ha sido... justa! murmuró el moribundo Eugenio.

Se conocía visiblemente que cada palabra salida de su boca le hacía sufrir horriblemente; pero haciendo un esfuerzo, añadió:

—¡Que Dios... me perdone á mí... como yo... perdono... á ella!

Eugenio inclinó su cabeza y dejó de existir.

Al día siguiente acudió á la posada el tribunal, formáronse las primeras diligencias, y

Esta revelaba claramente en su posición y en sus ademanes, que estaba resuelta á disputarles la presa.

Era, pues, necesario decidirse.

LIII.

A consecuencia de esto, el dueño de la posada que temía se le exigiese responsabilidad de haber dejado sin socorros á un militar austriaco asesinado en su casa, penetró decididamente en el cuarto.

Carlota se abalanzó á él como una leona que teme le arrebatan sus cachorros y trabóse una terrible lucha en la que de fijo hubiera llevado la peor parte, si los demás no hubiesen procurado sujetar á la enfurecida Carlota.

Y fueron necesarios para conseguirlo, muchísimos esfuerzos.

Interin algunos sostenían una lucha con la pobre loca, otros levantaron del suelo el cuerpo casi inanimado del herido.

Prodigáronle cuantos auxilios eran posibles en el sitio en que se hallaban.

— 616 —

Eugenio cayó á los piés de Carlota bañado en sangre.

—¡Ah! exclamó al caer.

Carlota le miró con la mayor sangre fría, saliendo de su pecho una estrepitosa carcajada.

La pobre Carlota estaba loca.

La herida de Eugenio era mortal.

La respiración le era sumamente difícil.

Carlota se arrodilló á su lado y le miraba tristemente.

Estaba abismada contemplando á su antiguo amante.

De pronto soltó otra carcajada y cogiendo la mano de Eugenio le dijo con acente melancólico:

—Eugenio: ¿no me conoces? Soy yo! Soy Carlota!

El herido abrió los ojos y fijólos en la pobre loca.

La acción de Carlota al herirlo, había sido tan sumamente rápida, que ni le había dado tiempo para comprender el sentido de aquellas palabras de Carlota: «¡Tú mismo has pronunciado tu sentencia!»

Por consiguiente, tampoco había podido reconocer á la que de él tomaba aquella terrible venganza.

total del reino de los Países Bajos 4.138.000 habitantes. Recuérdese para apreciar mejor este dato, que Holanda ha compartido con Ginebra la principal representación del calvinismo, y que además entre los mismos católicos se desarrolló el cisma de la Iglesia de Utrech. Hoy son tan libres los católicos en los Países Bajos como pueden serlo en los Estados Unidos de América.

—Un al parecer amigo nuestro, porque en el carnaval de la humana escena todos danzamos, dijo hace tres días á un otro amigo á quien apenas conocemos, que la carta por nosotros publicada contra Mr. Sequah, era un escrito convencional entre nosotros y el norte-americano para aumentar la venta de los específicos de éste, á lo cual parece contestó el que apenas nos conoce, que no creía estuviéramos los Redactores de la LA LUCHA en la necesidad de hacer semejantes papeles.

Agradecemos á quien tal dijo la justa apreciación de nuestra dignidad y crea el llamado amigo no nos ha ofendido porque juzgue á los demás por lo que él será capaz de hacer, será una debilidad de franqueza, pero nunca una manifestación de buen juicio. Lo que si le agradeceríamos á ese amigo, abogado por más señas, sería se tomara el trabajo de honrar esta Redacción y vería la carta, examinaría el sobre y leería su contenido incluso los párrafos suprimidos, para que así saliera de dudas y otra vez no nos creyera capaces de hacer semejantes bajezas é indignas farasas que le constan no entraron nunca en nuestros cálculos ni las consiente nuestro carácter.

—Un carro guiado por dos criaturas que intentaba atravesar la vía férrea cerca de Castellón, en la línea de Tarragona á Valencia, fué cogido por uno de los trenes y arrastrado á larga distancia, dándose el extraordinario caso de que ninguno de los niños resultara con la más pequeña herida.

Este caso si que puede escribirse con tinta blanca.

—Andamos otra vez metidos en nubes, lluvias y estadoshigrométricos á gran densidad como dice un aspirante á sábio que conocemos.

—Se encuentra jirando una visita de inspección en el partido de La Bisbal, el nuevo Inspector de Hacienda D. Gaspar Torres.

—La cantidad que se adeuda en la actualidad á los Maestros de escuela, asciende á 8.184.665 pesetas, marchando á la cabeza las provincias de Málaga, Granada, Lérida y Cuenca.

Las que se hallan al corriente en los pagos al profesorado, son las de Alava, Guipúzcoa, Pontevedra y Vizcaya.

El decir, que en cuarenta y cuatro, el profesorado anda á vueltas con el caciquismo.

—Se han hecho las pruebas de los dos cañones Krupp, de 26 centímetros, colocados en la batería de Podaderas, en Cartagena.

El resultado, según aquellos periódicos, ha sido satisfactorio.

—A sesenta ascienden los alumnos matriculados en la Escuela menor de bellas artes creada en La Bisbal, cuya matrícula anual es de tres pesetas.

—Entre los orijinales que tuvimos que retirar de la edición última por falta de espacio, estaba la noticia del fallecimiento del joven aquel que recibió un golpe de bayoneta en la espalda, en la Dehesa, que le dió un soldado de quien se burló en unión de otros chicos.

Ignoramos si ha muerto de resultas de aquel incidente lamentable ó de enfermedad; lo cierto es que su madre está inconsolable.

—Las últimas noticias recibidas de Méjico dicen, que los indios de Tulamago han asesinado á la colonia alemana allí residente que se componía de 200 personas.

—Hace unos días, en la tartana que hace el trayecto diario de San Feliu de Guixols á Palafrugell, falleció repentinamente uno de los pasajeros.

Así lo dice un periódico de San Feliu.

—En esta Principal de correos se encuentra detenida por claridad en la direc-

ción, una carta cuyo sobre dice:

«Dr. Dn. Juan  
Barbarida Gerana  
Alita dilo  
pues.»

Había otra que decía:

«Gerona carretera que sale de Olot» casilla de la Baga Kilometro 65 al 68 carretera de Sata coloma San Juan de la Abadesa Al peon caminero J. M. el M.

Son dos buenos modelos.

—Por el Inspector de Orden público señor Giró y Agentes á sus órdenes Pedro Oliveras y Juan Pons, fueron detenidos el último sábado Ramon Pera Villaplana é Isidro Palol Barnés, el primero natural de Madrid y de Salt el segundo, reclamados, el uno, por el Juzgado de esta ciudad y por el de Santa Coloma de Farnés el otro.

—En la estación telegráfica del Gobierno han sido examinadas y aprobadas como auxiliares temporeras las señoritas Mercedes Navarro y Joaquina Culi obteniendo el número uno y dos respectivamente.

Felicitamos á las futuras funcionarias del Estado.

—Por fin van á ser atendidas las quejas que en diferentes ocasiones hemos elevado á la Corporacion municipal para que se fijara en el pésimo estado en que se hallan las palancas que en distintos puntos de esta ciudad salvan el rio Onyar.

El otro dia vimos que dos empleados del municipio estaban tomando medidas encaminadas sin duda á la tan necesaria reforma ó cambio de aquellos pasos.

Hemos sabido tambien, que en vista de una observación que hicimos en uno de nuestros pasados números, el último sábado fueron multados ocho carreteros por extraer letrina despues de la hora que previene el bando de policia.

Gracias pues á los señores concejales que se han servido atender los ruegos de LA LUCHA en nombre del público en general, y ojalá siempre que denunciemos una falta tengamos la satisfacción de enviar al Ayuntamiento el voto de nuestro agradecimiento.

—Ayer tarde salió para Mahon la brigada de Ingenieros militares destinados á aquella plaza, con encargo de levantar el plano de la plaza.

—Por lo mucho que pueda interesar á los agricultores y en particular á los vinitores, llamamos la atención de nuestros abonados sobre el prospecto que acompañamos al presente número, referente á los GRANDES CRIADEROS DE CEPAS AMERICANAS É HISPANO-AMERICANAS que don ANTONIO DELMÁS posee en Montmeló y Paréts, (provincia de Barcelona.)

Las ventajas que ofrece, nadie puede poner en duda.

(Desconfiar de las imitaciones)

Barcelona 23 abril 1886.

He recibido la muestra de Emulsión Scott preparado que ya hace tiempo conozco y vengo usando en mi práctica particular con éxito muy favorable, en los casos de escrofulismo y en cualquiera de sus manifestaciones.

Con esta Emulsión se consigue administrar el aceite de hígado de bacalao sin repugnancia á los enfermos á quienes está indicado su uso, ventaja muy recomendable por cierto.

Dr. FELIX CARRASCO.

ESPAÑA EN TÁNGER.

En el último número que hemos recibido de la Revista de la Cámara de Comercio española en Tánger, encontramos un artículo acerca del desarrollo de la influencia española en dicha población, que creemos conveniente conozcan nuestros lectores, ya que tan frecuentes es oír lamentarse de nuestra situación en el imperio Moghebino.

He aquí sus principales párrafos: En efecto: las estadísticas que hemos publicado y que seguimos insertando, demuestran claramente una constante progresión en nuestras relaciones comerciales.

No podemos decir que superamos á Inglaterra y Francia, pero sí que estamos al lado, disputándonos alternativamente su puesto, tanto en el movimiento de buques como en las cantidades ó valores del tráfico mercantil.

Tiene España grandes facilidades para extender su comercio, por razones geográficas é históricas, pero esos elementos no son bastantes á contrarrestar el inmenso poder de aquellas dos naciones, cuyas industrias están mucho más adelantadas que la nuestra y cuyo espíritu mercantil les lleva á empresas mucho más aventuradas.

De pocos años á esta parte se ven invadidos los mercados marroquíes de géneros ingleses, franceses y alemanes, haciendo una competencia inusitada á los españoles, que de largo tiempo venían surtiendo al consumo. Para conquistar el mercado, se han hecho esfuerzos sobrenaturales, y cuando ni el precio ni las calidades han tenido bastante atracción para ocasionar demandas, se han ofrecido más plazos para el pago ó se han disminuido las garantías, lo que ha dado ocasión no pocas veces á la pérdida completa del negocio por no poderse liquidar en manera alguna.

Apesar de estas desventajas, el comercio español se extiende de día en día, el número de casas españolas que comercian con Marruecos se multiplica extraordinariamente, el negocio de banca se desarrolla y los cambios extranjeros utilizan el arbitraje de nuestra moneda y nuestro crédito para la situación de sus fondos, dándonos así, indirectamente, una participación en sus beneficios mercantiles.

Y no es eso solo; aparte de las conquistas materiales que acabamos de citar, hay otras muchísimo mas importantes; las morales, en que tenemos una gran participación.

Si comparamos el Tánger actual con el Tánger de hace algunos años, cuyo paralelo podría también hacerse con muchos pueblos del imperio, no podrá negarse que el carácter español se infiltra en las costumbres del país.

Háblase el español, casi en absoluto, por toda la población, comunicándose en nuestro idioma, lo mismo el vendedor de hortalizas en sus pequeños cambios, que el opulento banquero en sus grandes especulaciones.

La colonia española aumenta fabulosamente de día en día, y las nuevas empresas invaden el campo y la ciudad, apoderándose insensiblemente del país y derramando en sus habitantes la civilización con las armas de la paz, de la industria y del trabajo, que son la primera enseña de los pueblos cultos.

Las escuelas españolas, dirigidas por los Padres Franciscanos, difunden la ilustración sobre numerosos afalange de alumnos, que servirá á ambos países para ponerlos en íntimas relaciones, ya llevando nuestras producciones á nuevos mercados, ya enseñando nuestro idioma y nuestros adelantos, ya difundiendo en nuestra patria aquellos que aún restan de la antigua opulencia árabe, ya, en fin, estrechando los lazos de amistad entre cristianos y musulmanes, ayudados por el buen ejemplo y por la caridad, que es el distintivo de la religion cristiana.

Los viejos habitantes de Tánger, aquellos que por su edad no son apegados á los adelantos modernos, los que aun conociéndolos, sienten siempre más afecto á la molición de las costumbres musulmanas, se espantan de la transformación que va sufriendo la capital diplomática del imperio.

«No se ve más que sombreros por todas partes. Ya Tánger se ha perdido.»

Con estos frases se lamentaba hace pocos días un musulman de edad avanzada, que ha nacido en Tánger, y que lo conoció sin barridas, sin hoteles, sin casinos, sin iglesias y sin fábricas.

Hace veinticinco años, esto es en el 1866, Tánger contaba sólo con 9.500 habitantes según el Dictionnaire l'histoire et de géographie de M. Crampón.

Ya en 1884 contaba Tánger 18.000 habitantes, incluyendo 2.000 europeos y 6.000 judíos según el libro del padre Castellanos.

En la actualidad puede afirmarse que Tánger contiene más de 25.000 habitantes, incluyendo en ellos las barriadas de la Playa, de San Francisco y del Marshan, de los cuales próximamente 7.000 son europeos (cincuenta mil españoles) y el resto moros y judíos; la riqueza urbana ha aumentado considerablemente, tanto en valor como en el lujo de las nuevas construcciones; las nuevas instalaciones fabriles se suceden frecuentemente; las aduanas y oficinas públicas, después de ensanchadas, apenas son suficientes al movimiento; y por último, hay tantas comodidades en las comunicaciones con Europa, que anualmente es visitada la ciudad por más de 20.000 extranjeros, que sostienen suntuosos hoteles y dan vida á un importante negocio de tapices y objetos marroquíes.

Claro está que todo esto no se debe solo al influjo español; pero si puede afirmarse que tiene en ello una gran participación, debido á que siendo españoles el mayor número de buques que anclan en el puerto, corresponde á nuestra patria el primer lugar en todo ese movimiento.

La citada Revista concluye enumerando el cable entre Tánger y Tarifa y el alumbrado eléctrico que estaba instalando la casa española de los Sres. Vidal y Compañía, como elementos que han de hacer más rápido el crecimiento de nuestra superioridad.

Fotografía natural.

Un fotógrafo de Stoccarda, Eugenio Hackh, acaba de hacer un importantísimo descubrimiento en el arte de Daguerre.

Ha inventado un aparato, al que da el nombre de *Fotografía natural*, con el que consigue, en el espacio de un segundo, una fotografía del tamaño de la persona, sin hacer ampliación alguna, valiéndose de un objeto que el inventor ha hecho construir en la casa Steinhel, de Mónaco.

Lo que más sorprende en esta clase de fotografías es el parecido del retrato, que reproduce todos los matices de la fisonomía, sombreándola maravillosamente.

El ingenioso inventor sirvese de la luz solar, utilizando á veces la del *magnerium*; pero esta luz artificial no da siempre resultados satisfactorios, porque las sombras son demasiado fuertes, de gradaciones inconstantes y con ligeras nubes, que resultan ó invencibles ó dobles de la verdad.

Actualmente estudia Hackh el modo de fijar la luz del *magnerium*, lo cual espera conseguir en breve.

La cámara oscura de la *Fotografía natural* es de la altura de una persona, y tiene una longitud proporcionada.

Distracciones.

Pidieron una vez á Dumas, padre, que contribuyese con algo á costear el entierro de un escribano vecino suyo que había muerto en la miseria.

—Hemos convenido—le dijo el encargado de recaudar estas sumas—en dar cada uno 20 francos.

—Bien—contestó Dumas—allá van 40, y que en vez de un escribano entierren dos.

Movimiento de poblacion.

NOTA de los Nacimientos y Defunciones ocurridos en esta Ciudad, suministrada por LA NEOTAFIA de conformidad con el Registro Civil.

Dia 11.—Nacidos.—Varones, 1.—Hembras, 1. Muertos.—Carlos Elps, 1 mes.—Juan Coma, 58 años.

Dia 12.—Nacidos.—Varones, 1.—Hembras, 1. Muertos.—Rosa Loma, 71 años.—Teresa Prats, 60 años.

Abortos.—Varones, 1.—Hembras, 1.

MATAS

TELÉGRAMAS.

Madrid 11.—Continúan las conjeturas acerca de la próxima crisis; pero nada concreto puede asegurarse, por cuanto el Sr. Cánovas no ha comunicado sus planes, que solo conocen los Sres. Silvela y Martínez Campos, quienes guardan, como es natural, el secreto.

Parece, sin embargo, indudable que el señor Bosch y Fustigueras será ministro con el beneplácito del Sr. Romero Robledo.

A las siete de esta noche ha estallado un formidable petardo en la puerta del Café Imperial, habiendo destrozado los cristales y parte de la pared y del pavimento. Milagrosamente no han ocurrido desgracias, puesto que el café estaba lleno de gente, así como tambien la acera contigua á dicho establecimiento.

Han sido detenidos dos sujetos por sospechase sean los autores del atentado.

Los generales Azcárraga y Pavia han llegado á las doce y media á Alcalá de Henares, en donde les esperaban el gobernador militar y numerosas comisiones de aquella guarnición. El ministro de la Guerra revisó á las tropas y visitó los cuarteles. Esta noche regresan ambos á Madrid.

Ha sido esta noche comentadísima en los círculos políticos la trasgresión á la ley cometida por el Banco de España, rebasando el limite de emisión de la circulación de billetes, que asciende á 738.312.725 pesetas, resultando un exceso en la circulación fiduciaria de más de 66 y 1/2 millones.

Paris 11.—El seminarista francés Dreuf, que originó en Roma las manifestaciones contra los peregrinos, ha sido acompañado á la frontera francesa, en donde se le ha dejado en libertad.

En el ferrocarril de Crew (Inglaterra) ha ocurrido un grave accidente, del cual se ignoran los detalles. Solo se sabe que á consecuencia del siniestro resultaron once heridos.

Telegrafian de Rio Janeiro manifestando que el presidente de la República del Brasil, general Fonseca, ha mejorado de su dolencia.

Sigue allí la excitacion de los ánimos. El orden no está asegurado todavia, puesto que la policia ocupa las calles.

SANTOS DE HOY  
S. Eduardo, rey y cfr.  
CUARENTA HORAS  
Están en la Iglesia de la Catedral.

Imprenta de LA LUCHA, Plaza del Grano, 6.

Anuncios.

GANGA.

Venta de un BILLAR, nuevo sistema, con todos sus accesorios por 100 Duros. Dirigirse á D. Luis Ribas, Café del Odeón, situado en la Escalera de San Martin.—Gerona. 8—7

## PILDORAS HOLLOWAY

Este remedio universalmente reconocido por el más eficaz, purifica prontamente la sangre la reconstituye el manantial de la vida y de cuya impureza provienen todas las enfermedades que tanto afligen al género humano.

Las PILDORAS HOLLOWAY restituyen al estómago y a los intestinos su acción normal, regularizan las secreciones, y restablecen la buena digestión y gracias á sus propiedades balsámicas que purifican la sangre con tanta perfección, los nervios y músculos obtienen la debida energía fortificándose enteramente el sistema vital. Las personas de la constitución más delicada pueden, sin temor alguno, aprovecharse del poder curativo de este célebre medicamento, ateniéndose á las dosis prescritas en las instrucciones que acompañan cada caja.

## UNGUENTO HOLLOWAY

El arte médico no ha llegado aun á producir remedio alguno que pueda compararse á este maravilloso Unguento, el cual introduciéndose en la sangre, forma parte de ella y extrae toda partícula morbosa. Cicatriza toda clase de llagas y ulceraciones siendo considerado el remedio infalible para la pronta y radical cura de toda especie de tumores, escrófulas, males de piedra, gota, reumatismos, y neuralgia. Las personas que padecen afecciones del corazón ó que sufren de constipados, toses ó bronquitis, pueden librarse pronto de estas dolencias apelando á las maravillosas virtudes del Unguento Holloway.

Para asegurar la curación rápida y permanente de las enfermedades, conviene siempre que se tomen las Pildoras al mismo tiempo que se emplea el Unguento.

AMPLIAS INSTRUCCIONES EN ESPAÑOL,

RELATIVA AL USO DE DICHS MEDICAMENTOS,

ENCUELVEN LAS CAJAS DE PILDORAS Y BOTES DE UNGUENTO.

Se vende en las principales Farmacias del mundo entero y en el establecimiento central del Prof. Holloway, 353, Oxford-Street, Londres. 4-26

## Jarabe Laroze

DE CORTEZAS DE NARANJAS AMARGAS

Desde hace más de 40 años, el Jarabe Laroze se prescribe con éxito por todos los médicos para la curación de las gastritis, gastralgias, dolores y retortijones de estómago, estreñimientos rebeldes, para facilitar la digestión y para regularizar todas las funciones del estómago y de los intestinos.

JARABE

### al Bromuro de Potasio

DE CORTEZAS DE NARANJAS AMARGAS

Es el remedio más eficaz para combatir las enfermedades del corazón, la epilepsia, histeria, migraña, baile de S. Vito, insomnios, convulsiones y tos de los niños durante la dentición; en una palabra, todas las afecciones nerviosas.

Fábrica, Espediciones: J.-P. LAROZE & C<sup>ie</sup>, 2, rue des Lions-St-Paul, á Paris.

DEPÓSITOS: Barcelona: Borrel her<sup>os</sup>, Camp her<sup>os</sup>, Ramon Cuyas, Uriach y Alomar.

EN LAS MISMAS FARMACIAS SE ENCONTRAN:

El Jarabe depurativo de corteza de naranja amarga al Ioduro de potasio.  
El Jarabe ferruginoso de corteza de naranja y cuasi amara al Proto-Ioduro de hierro.  
Los Dentíficos Laroze de quina, pelitre y guayaco, Elixir, Polvos y Opiata.

## La Moda Elegante Ilustrada.

Los representantes en esta capital de los Sres. A. de Cárlos é hijo de Madrid, son los Sres. D. Aniceto Palahí, Paciano Torres y Martí y Cargol, en cuyas librerías se admiten suscripciones y reclamaciones y se facilitan números de muestra.

Este periódico, indispensable en toda casa de familia, contiene figurines iluminados de modas de Paris patrones de tamaño natural, modelos de trabajar á la aguja, crouchet, tapicería en colores, novelas, crónicas, bellas artes, música, etc.

## Aguas minerales del Musel

G I J Ó N.

PROPIETARIO: D. Alfonso García Morales.

Estas aguas—que no lo curan todo, porque en los tiempos modernos no existen panaceas—son de todas las conocidas, las más mineralizadas. En la anemia, clorosis, dispepsia, corea y otras afecciones, son de éxito seguro y se emplean en uso interno y externo. El precio de cada botella de á litro es de 75 céntimos de peseta.

El propietario contesta á cuantas preguntas se le hagan sobre estas aguas, que se venden en muchas farmacias, y al por mayor en la droguería de E. Carreño (hijo), Gijón, desde donde se envían los pedidos á España y América. P—E

## GRAJEAS de Hierro Rabuteau

Laureado del Instituto de Francia. — Premio de Terapéutica.

El empleo en Medicina del Hierro Rabuteau está fundado sobre la ciencia.

Las Verdaderas Grajeas de Hierro Rabuteau están recomendadas en los casos de Clorosis, Anemia, Colores pálidos, Pérdidas, Debilidad, Extenuación, Convalescencia, Debilidad de los Niños, empobrecimiento y alteración de la sangre á consecuencia de fatigas, veladas y excesos de toda clase. — Se tomarán 4 á 6 Grajeas diarias.

Ni Constipación, ni Diarrea, Asimilación completa.

El Elixir de Hierro Rabuteau está recomendado á las personas que no pueden tragar las Grajeas. — Una copita en las comidas.

Exíjase el Verdadero Hierro Rabuteau de CLIN y C<sup>ia</sup>, de PARÍS, que se halla en las principales Boticas y Droguerías.

## LA TORRE DE NESLE

NOVELA HISTÓRICA DEL TIEMPO

DE LA REINA MARGARITA DE BOGOÑA,  
POR G. LE FAURE Y PEDRO DELCOURT

ILUSTRACIONES DE JOSE ROY.

VERSION ESPAÑOLA POR D. ILDEFONSO ANTONIO BERMEJO

Esta novela representa el éxito más grande que ha tenido las publicaciones de este género, gracias á su asunto histórico siempre palpitante y al talento de los autores en relatar los hechos con un interés cada vez más creciente. Las ilustraciones, debidas al lápiz del Sr. D. José Roy, uno de los más afamados dibujantes de nuestro siglo, hacen ver que son magníficas y de un gusto exquisito; como éstas son en gran número, resulta un libro de los más agradables; la traducción, hecha con el mayor esmero por el distinguido escritor D. Ildefonso Bermejo, permite que esta obra pueda figurar dignamente en todas las

bibliotecas; LA TORRE DE NESLE es de las obras que quedan, dado su carácter histórico. Si tendrá interés LA TORRE DE NESLE, que con motivo de la Exposición Universal de París de 1889 se ha construido EXPRESO LA TORRE DE NESLE, idéntica á la del tiempo de Doña Margarita, con las torres, precipicios, etc., etc., á fin de que el público pueda juzgar de los misterios que allí han ocurrido; esto es una prueba evidente del interés que se debe tener en conocer la historia de aquel tiempo. La impresión y el papel corresponden á tan importante publicación.

Precio de cada entrega, franco de portes en toda España, 10 pesetas.

Precio de cada cuaderno de 10 entregas, franco de portes en toda España, 1 peseta.

PRECIO de la obra completa: En rústica, 26 pesetas en Madrid, 28 id. en Provincias. En tela á la inglesa, 28'50 pesetas en Madrid 30'50 en provincias.

## BIBLIOTECA DE BELIAS ARTES.

VERSION CASTELLANA.

Colección de volúmenes en 4.<sup>o</sup>, compuestos de 300 á 400 páginas de lectura y más de 100 hermosos grabados intercalados en el texto.

Precio de cada volumen.

En rústica. . . . . 4 pesetas.

Encuadernado en tela, con plancha alegórica estampada

en negro y oro. . . . . 5 " "

Tapas sueltas en iguales condiciones, para la encuadernación de cada volumen. . . . . 0'75

Tomos publicados: «Historia del Arte.» «Historia de la Pintura Inglesa.»

En Preparación: *Historia de la música, El mueble y La tapicería.*

**APRENDIZ.** Se necesita uno en la imprenta de este diario.

# SEQUAH

## HABLA.

A los que sufren de REUMATISMO, á los cojos é inválidos. Á los que no han podido obtener cura de ninguna clase y á todos cuántos padezcan de enfermedades crónicas. No perdais la oportunidad.

# Sequah

## HABLA

# SEQUAH

## HABLA.

# Sequah

## HABLA

Á las 10, todas las mañanas, y á las 8 y media todas las noches, en la Plaza de S. Agustín, GERONA.